

TWA1T610DLS

EN PRODUCT INFORMATION SHEET
PL KARTA INFORMACYJNA PRODUKTU
CS INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU
SK INFORMAČNÝ LIST VÝROBKU
DE PRODUKTDATENBLATT
FR FICHE D'INFORMATION SUR LE PRODUIT
NR PRODUCTINFORMATIEBLAD
HR INFORMACIJSKI LIST PROIZVODA
SL INFORMACIJSKI LIST IZDELKA

Product Information Sheet

EN

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2014

Supplier's name or trademark:	Amica		
Supplier's address:	Amica S.A. 64-510 Wronki, Mickiewicza 52, Poland		
Model identifier:	TWA1T610DLS	1191806	

General product parameters:

Parameter	Value		Parameter	Value	
Rated capacity (kg)	6		Dimensions in cm	Height	88
				Width	40
				Depth	61
EEI _w	79,5		Energy efficiency class	D	
Washing efficiency index	1,031		Rinsing effectiveness (g/kg)	5	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0,644		Water consumption in litre per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	43	
Maximum temperature inside the treated textile (°C)	Rated capacity	41	Remaining moisture content (%)	Rated capacity	62,9
	Half	30		Half	62,9
	Quarter	26		Quarter	62,9
Spin speed (rpm)	Rated capacity	1000	Spin-drying efficiency class	C	
	Half	1000			
	Quarter	1000			
Programme duration (h:min)	Rated capacity	03:18	Type	Built-in	v
	Half	02:36		Free standing	
	Quarter	02:36			
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase (dB(A) re 1 pW)	80		Airborne acoustical noise emission class (spinning phase)	C	
Off-mode (W)	0,5		Standby mode (W)		
Delay start (W) (if applicable)	4		Networked standby (W) (if applicable)		

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier: 12 months

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle: No

Additional information:

Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: <http://www.amica-group.com/>

Karta informacyjna produktu

PL

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) 2019/2014

Nazwa dostawcy lub znak towarowy: Amica

Adres dostawcy: Amica S.A. 64-510 Wronki, Mickiewicza 52, Polska

Identyfikator modelu: TWA1T610DLS

1191806

Ogólne parametry produktu:

Parametr	Wartość		Parametr	Wartość	
Pojemność znamionowa (kg)	6		Wymiary w cm	Wysokość	88
				Szerokość	40
				Głębokość	61
EEL _w	79,5		Klasa efektywności energetycznej	D	
Współczynnik efektywności prania	1,031		Efektywność płukania (g/kg)	5	
Zużycie energii w kWh na cykl w oparciu o program „eco 40–60”. Rzeczywiste zużycie energii zależy od sposobu użytkowania urządzenia.	0,644		Zużycie wody w litrach na cykl w oparciu o program „eco 40–60”. Rzeczywiste zużycie wody zależy od sposobu użytkowania urządzenia i twardości wody.	43	
Maksymalna temperatura wewnątrz pranych tkanin (°C)	Pojemność znamionowa	41	Wilgotność resztkowa (%)	Pojemność znamionowa	62,9
	Półowa	30		Półowa	62,9
	Jedna czwarta	26		Jedna czwarta	62,9
Szybkość wirowania (obr./min.)	Pojemność znamionowa	1000	Klasa efektywności wirowania	C	
	Półowa	1000			
	Jedna czwarta	1000			
Czas trwania programu (g:min)	Pojemność znamionowa	03:18	Rodzaj	Do zabudowy	
	Półowa	02:36		Wolnostojąca	v
	Jedna czwarta	02:36			
Poziom emitowanego hałasu akustycznego w fazie wirowania (dB(A) re 1 pW)	80		Klasa emisji hałasu akustycznego (faza wirowania)	C	
Tryb wyłączenia (W)	0,5		Tryb czuwania (W)		
Opóźniony start (W) (w stosownych przypadkach)	4		Tryb czuwania przy podłączeniu do sieci (W) (w stosownych przypadkach)		

Minimalny okres gwarancji oferowanej przez dostawcę (miesiące): 12

Ten produkt został zaprojektowany, aby uwalniał jony srebra podczas cyklu prania:

Nie

Informacje dodatkowe:

Link do strony internetowej dostawcy, na której dostępne są informacje z pkt 9 załącznika II do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2023: <https://www.amica.pl/>

Informační list výrobku

CS**NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRÁVOMOCI (EU) 2019/2014****Název nebo ochranná známka dodavatele:**

Amica

Adresa dodavatele:

Amica S.A. 64-510 Wronki, Mickiewicza 52, Polsko

Identifikační značka modelu:

TWA1T610DLS

1191806

Obecné parametry výrobku:

Parametr	Hodnota		Parametr	Hodnota	
Jmenovitá kapacita (v kg)	6		Rozměry v cm	Výška	88
				Šířka	40
				Hloubka	61
EEL _w	79,5		Třída energetické účinnosti	D	
Index prací účinnosti	1,031		Účinnost máchání (v g/kg)	5	
Spotřeba energie v kWh na cyklus, na základě programu eco 40-60. Skutečná spotřeba energie bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.	0,644		Spotřeba vody v litrech na cyklus, na základě programu eco 40-60. Skutečná spotřeba vody bude záviset na tom, jak je spotřebič používán, a na tvrdosti vody.	43	
Maximální teplota uvnitř zpracovávaných textilních výrobků (v °C)	Jmenovitá kapacita	41	Zbytkový obsah vlhkosti (v %)	Jmenovitá kapacita	62,9
	Polovina	30		Polovina	62,9
	Čtvrtina	26		Čtvrtina	62,9
Otáčky při odstřeďování (ot/min)	Jmenovitá kapacita	1000	Třída účinnosti sušení odstřeďováním	C	
	Polovina	1000			
	Čtvrtina	1000			
Trvání programu (h:min)	Jmenovitá kapacita	03:18	Typ	vestavná	
	Polovina	02:36		volně stojící	v
	Čtvrtina	02:36			
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem ve fázi odstřeďování (dB(A) re 1 pW)	80		Třída emisí hluku šířeného vzduchem (fáze odstřeďování)	C	
Vypnutý stav (W)	0,5		Pohotovostní režim (W)		
Odloužený start (W) (v příslušných případech)	4		Pohotovostní režim při připojení na síť (W) (v příslušných případech)		
Minimální doba trvání záruky nabízená dodavatelem (počet měsíců):			12		
Tento výrobek byl navržen tak, aby během pracovního cyklu uvolňoval ionty stříbra				Ne	
Další informace:					
Odkaz na internetové stránky dodavatele, kde jsou uvedeny informace podle přílohy II části 9 nařízení Komise (EU) 2019/2023: https://www.amica-group.cz/					

Informačný list výrobku

SK**DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2019/2014****Názov dodávateľa alebo jeho ochranná známka:** Amica**Adresa dodávateľa:** Amica S.A. 64-510 Wronki, Mickiewicza 52, Poľsko**Identifikačný kód modelu:** TWA1T610DLS 1191806**Všeobecné parametre výrobku:**

Parameter	Hodnota		Parameter	Hodnota	
Menovitá kapacita (kg)	6		Rozmery v cm	Výška	88
				Šírka	40
				Hĺbka	61
EEL _w	79,5		Trieda energetickej účinnosti	D	
Koeficient účinnosti prania	1,031		Účinnosť pláchania (g/kg)	5	
Spotreba energie v kWh na cyklus na základe programu „eco 40-60“. Skutočná spotreba energie závisí od toho, ako sa spotrebič používa.	0,644		Spotreba vody v litroch na cyklus na základe programu „eco 40-60“. Skutočná spotreba vody závisí od toho, ako sa spotrebič používa, a od tvrdosti vody.	43	
Maximálna teplota vo vnútri pranych textílií (°C)	Menovitá kapacita	41	Zvyšková vlhkosť (%)	Menovitá kapacita	62,9
	Polovica	30		Polovica	62,9
	Štvrtina	26		Štvrtina	62,9
Rýchlosť odstredovania (ot/min)	Menovitá kapacita	1000	Trieda účinnosti odstredovania	C	
	Polovica	1000			
	Štvrtina	1000			
Trvanie programu (h:min)	Menovitá kapacita	03:18	Typ	Vstavaná	
	Polovica	02:36		Voľne stojaca	v
	Štvrtina	02:36			
Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom vo fáze odstredovania [dB(A) re 1 pW]	80		Trieda úrovne vydávaného hluku prenášaného vzduchom (odstredovanie)	C	
Režim vypnutia (W)	0,5		Režim pohotovosti (W)		
Odlžený štart (W) (ak je k dispozícii)	4		Režim pohotovosti pri zapojení v sieti (W) (ak je k dispozícii)		

Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka dodávateľ (Počet mesiacov): 12

Tento výrobok bol navrhnutý tak, aby v pracovnom cykle uvoľňoval strieborné ióny: NIE

Doplňujúce informácie:Odkaz na webovú stránku dodávateľa, kde možno nájsť údaje podľa bodu 9 prílohy II k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2023: <https://www.amica.sk/>

Produktdatenblatt

DE**DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) 2019/2014 DER KOMMISSION**

Name oder Handelsmarke des Lieferanten:	Amica	
Anschrift des Lieferanten⁽²⁾:	Amica International GmbH; Lüdinghauser Str. 52, 59387 Ascheberg; Deutschland	
Modellkennung:	TWA1T610DLS	1191806

Allgemeine Produktparameter:

Parameter	Wert	Parameter	Wert		
Nennkapazität ⁽¹⁾ (kg)	6	Abmessungen in cm	Höhe	88	
			Breite	40	
			Tiefe	61	
EEL _w ⁽¹⁾	79,5	Energieeffizienzklasse ⁽¹⁾	D ⁽³⁾		
Wascheffizienzin- dex ⁽¹⁾	1,031	Spülwirkung (g/ kg) ⁽¹⁾	5		
Energieverbrauch in kWh pro Be- triebszyklus im Pro- gramm „eco 40-60“. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von der jeweiligen Nutzung des Geräts ab.	0,644	Wasserverbrauch in Litern pro Betriebszyklus im Programm „eco 40-60“. Der tatsäch- liche Wasserver- brauch hängt von der jeweiligen Nutzung des Geräts und vom Härtegrad des Wassers ab.	43		
Höchste Tempe- ratur innerhalb der behandelten Textilien ⁽¹⁾ (°C)	Nennkapazität	41	Restfeuchte ⁽¹⁾ (%)	Nennkapazität	62,9
	Halbe Nennkapa- zität	30		Halbe Nennkapa- zität	62,9
	Viertel der Nennka- pazität	26		Viertel der Nennka- pazität	62,9
Schleuderdrehzahl ⁽¹⁾ (U/min.)	Nennkapazität	1000	Schleudereffizienz- klasse ⁽¹⁾	C ⁽³⁾	
	Halbe Nennkapa- zität	1000			
	Viertel der Nennka- pazität	1000			
Programmdauer ⁽¹⁾ (g:min)	Nennkapazität	03:18	Art	freistehend	
	Halbe Nennkapa- zität	02:36			
	Viertel der Nennka- pazität	02:36			
Luftschallemissio- nen im Schleuder- gang ⁽¹⁾ (dB(A) re 1 pW)	80	Luftschallemissi- onsklasse ⁽¹⁾ (Schleudergang)	C ⁽³⁾		
Aus-Zustand (W)	0,5	Bereitschaftszu- stand (W)			
Zeitvorwahl (W) (falls zutreffend)	4	Vernetzter Bereit- schaftsbetrieb (W) (falls zutreffend)			

Mindestlaufzeit der vom Lieferanten angebotenen Garantie ⁽²⁾ (Anzahl der Monate)	12
---	----

Dieses Produkt ist so konzipiert, das es während des Waschzyklus Silberionen freisetzt	Nein
--	------

Weitere Angaben:

Weblink zur Website des Lieferanten, auf der die Informationen gemäß Anhang II Nummer 9 der Verordnung (EU) 2019/2023 der Kommission^{(1) (2)} zu finden sind: <https://amica-group.de/>

⁽¹⁾ Angaben für das Programm „eco 40-60“.

⁽²⁾ Änderungen dieser Einträge gelten nicht als relevante Änderungen im Sinne des Artikels 4 Absatz 4 der Verordnung (EU) 2017/1369.

⁽³⁾ Wenn der endgültige Inhalt dieses Feldes in der Produktdatenbank automatisch generiert wird, darf der Lieferant diese Daten nicht eingeben.

Fiche d'information sur le produit

FR

RÈGLEMENT DÉLÉGUÉ (UE) 2019/2014 DE LA COMMISSION 4

Nom du fournisseur ou marque commerciale: Amica

Adresse du fournisseur: Amica International GmbH; Lüdinghauser Str. 52, 59387 Ascheberg; Allemagne

Référence du modèle: TWA1T610DLS 1191806

Paramètres généraux du produit:

Paramètre	Valeur		Paramètre	Valeur	
Capacité nominale (kg)	6		Dimensions en cm	Hauteur	88
				Largeur	40
				Profondeur	61
EEL _w	79,5		Classe d'efficacité énergétique	D	
Indice d'efficacité de lavage	1,031		Efficacité de rinçage (g/kg)	5	
Consommation d'énergie en kWh par cycle, sur la base du programme «eco 40-60». La consommation réelle d'énergie dépend des conditions d'utilisation de l'appareil.	0,644		Consommation d'eau en litres par cycle, sur la base du programme «eco 40-60». La consommation d'eau réelle dépend des conditions d'utilisation de l'appareil et de la dureté de l'eau.	43	
Température maximale à l'intérieur du textile traité (°C)	Capacité nominale	41	Taux d'humidité résiduelle (%)	Capacité nominale	62,9
	Moitié	30		Moitié	62,9
	Quart	26		Quart	62,9
Vitesse d'essorage (t/m)	Capacité nominale	1000	Classe d'efficacité d'essorage	C	
	Moitié	1000			
	Quart	1000			
Durée du programme (h:min)	Capacité nominale	03:18	Type	Encastré	
	Moitié	02:36		En pose libre]	v
	Quart	02:36			
Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]	80		Classe d'émissions de bruit acoustique dans l'air (phase d'essorage)	C	
Mode arrêt (W)	0,5		Mode veille (W)		
Démarrage différé (W) (le cas échéant)	4		Mode veille avec maintien de la connexion au réseau (W) (le cas échéant)		

Durée minimale de la garantie offerte par le fournisseur (Nombre de mois): 12

Ce produit a été conçu pour libérer des ions argent au cours du cycle de lavage NON

Informations supplémentaires:

Lien internet vers le site web du fournisseur où se trouvent les informations visées à l'annexe II, point 9, du règlement (UE) 2019/2023: <http://www.amica-group.fr/>

Productinformatieblad

NL**GEDELEGERDE VERORDENING (EU) 2019/2014 VAN DE COMMISSIE****Naam van de leverancier of het handelsmerk:**

Amica

Adres van de leverancier:

Amica International GmbH; Lüdinghauser Str. 52, 59387 Ascheberg; Duitsland

Typeaanduiding::

TWA1T610DLS

1191806

Algemene productparameters:

Parameter	Waarde		Parameter	Waarde	
Nominale capaciteit (kg)	6		Afmetingen in cm	Hoogte	88
				Breedte	40
				Diepte	61
EEL _w	79,5		Energie-efficiëntieklasse	D	
Wasefficiëntie-index	1,031		Spoeldoeltreffendheid (g/kg)	5	
Energieverbruik in kWh per cyclus, gebaseerd op het programma „eco 40-60“. Het werkelijke energieverbruik hangt af van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt.	0,644		Waterverbruik in liters per cyclus, gebaseerd op het programma „eco 40-60“. Het werkelijke waterverbruik hangt af van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt en van de hardheid van het water.	43	
Maximumtemperatuur in het behandelde wasgoed (°C)	Nominale capaciteit	41	Resterend vochtgehalte (%)	Nominale capaciteit	62,9
	Helft	30		Helft	62,9
	Kwart	26		Kwart	62,9
Centrifugesnelheid (rpm)	Nominale capaciteit	1000	Centrifuge-efficiëntieklasse	C	
	Helft	1000			
	Kwart	1000			
Programmaduur (u:min)	Nominale capaciteit	03:18	Type	Ingebouwd	
	Helft	02:36		Vrijstaand	√
	Kwart	02:36			
Emissie van akoestisch luchtgeluid in de centrifugefase (dB(A) re 1 pW)	80		Emissieklasse voor akoestisch luchtgeluid (centrifugefase)	C	
Uitstand (W)	0,5		Stand-bystand (W)		
Startvertraging (W) (indien van toepassing)	4		Netwerkgebonden stand-by (W) (indien van toepassing)		
Minimumduur van de door de leverancier geboden garantie (Aantal maanden):			12		
Dit product is zo ontworpen dat er zilverionen vrijkomen tijdens de wascyclus					NEE

Aanvullende informatie:Link naar de website van de leverancier met de informatie zoals bedoeld in punt 9 van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2023 van de Commissie: <http://www.amica-group.de/>

Informacijski list proizvoda

HR**DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/2014**

Ime ili zaštitni znak dobavljača: Amica

Adresa dobavljača: Amica International GmbH; Lüdinghauser Str. 52, 59387 Ascheberg; Njemačka

Identifikacijska oznaka modela: TWA1T610DLS

1191806

Opći parametri proizvoda:

Parametar	Vrijednost		Parametar	Vrijednost	
Nazivni kapacitet (kg)	6		Dimenzije u cm	Visina	88
				Širina	40
				Dubina	61
EEL_w	79,5		Razred energetske učinkovitosti	D	
Indeks učinkovitosti pranja	1,031		Učinkovitost ispiranja (g/kg)	5	
Potrošnja energije u kWh po ciklusu, na temelju programa eco 40-60. Stvarna potrošnja energije ovisit će tome kako se uređaj koristi.	0,644		Potrošnja vode u litrama po ciklusu, na temelju programa eco 40-60. Stvarna potrošnja vode ovisit će o tome kako se uređaj koristi i o tvrdoci vode.	43	
Najviša temperatura u obrađenom tekstu (°C)	Nazivni kapacitet	41	Preostali sadržaj vlage (%)	Nazivni kapacitet	62,9
	Polovina	30		Polovina	62,9
	Četvrtina	26		Četvrtina	62,9
Brzina centrifugiranja (okr./min)	Nazivni kapacitet	1000	Razred učinkovitosti centrifugiranja	C	
	Polovina	1000			
	Četvrtina	1000			
Trajanje programa (h:min)	Nazivni kapacitet	03:18	Vrsta	Ugradbeni	
	Polovina	02:36		Samostojeći	v
	Četvrtina	02:36			
Emisija buke koja se prenosi zrakom u fazi centrifugiranja (dB(A) re 1 pW)	80		Razred emisije buke koja se prenosi zrakom (faza centrifugiranja)	C	
Isključeno stanje (W)	0,5		Stanje pripravnosti (W)		
Odgodeni početak rada (W) (ako je primjenjivo)	4		Umreženo stanje pripravnosti (W) (ako je primjenjivo)		
Minimalno trajanje jamstva koje nudi dobavljač (Broj mjeseci):			12		
Ovaj je proizvod projektiran za ispuštanje iona srebra tijekom ciklusa pranja:				NE	
Dodatne informacije:					
Poveznica na internetsku stranicu dobavljača koja sadržava informacije navedene u točki 9. Priloga II. Uredbi Komisije (EU) 2019/2023: https://amica-group.hr/hr					

Informacijski list izdelka

SL**DELEGIрана UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/2014****Ime dobavitelja ali blagovna znamka:** Amica**Naslov dobavitelja:** Amica International GmbH; Lüdinghauser Str. 52, 59387 Ascheberg; Nemčija**Identifikacijska oznaka modela:** TWA1T610DLS 1191806**Splošni parametri izdelka:**

Parameter	Vrednost		Parameter	Vrednost	
Nazivna zmogljivost (kg)	6		Mere v cm	Višina	88
				Širina	40
				Globina	61
EEL _w	79,5		Razred energijske učinkovitosti	D	
Indeks učinkovitosti pranja	1,031		Učinkovitost izpiranja (g/kg)	5	
Poraba energije v kWh na cikel na podlagi programa eco 40-60. Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe aparata.	0,644		Poraba vode v litrih na cikel na podlagi programa eco 40-60. Dejanska poraba vode je odvisna od načina uporabe aparata in trdote vode.	43	
Najvišja temperatura v obdelanem tekstilu (°C)	Nazivna zmogljivost	41	Vsebnost preostale vlage (%)	Nazivna zmogljivost	62,9
	Polovica	30		Polovica	62,9
	Četrtnina	26		Četrtnina	62,9
Hitrost ožemanja (vrt./min.)	Nazivna zmogljivost	1000	Razred učinkovitosti ožemanja	C	
	Polovica	1000			
	Četrtnina	1000			
Trajanje programa (h:min)	Nazivna zmogljivost	03:18	Vrsta	Vgradni	
	Polovica	02:36		Samostoječi	
	Četrtnina	02:36			v
Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku, v fazi ožemanja (dB(A) glede na 1 pW)	80		Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (faza ožemanja)	C	
Stanje izključenosti (W)	0,5		Stanje pripravljenosti (W)		
Zamik vklopa (W) (če je na voljo)	4		Omrežno stanje pripravljenosti (W) (če je na voljo)		
Minimalno trajanje garancije za aparat, ki jo ponuja dobavitelj (Število mesecev):			12		
Ta izdelek je zasnovan tako, da med ciklom pranja sprošča srebrove ione:				NE	
Dodatne informacije:					
Povezava do spletnega mesta dobavitelja, kjer so na voljo informacije iz točke 9 Priloge II k Uredbi Komisije (EU) 2019/2023: https://www.amica.pl/					

